

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Hij had alles in een schrift neergeschreven* » (« Il avait tout consigné => écrit dans un cahier »).

On y trouve la forme verbale « **NEER**geschreven », participe passé provenant de l'infinitif « **NEER**schrijven », lui-même construit sur l'infinitif « **SCHRIJVEN** », qui fait l'objet des « **temps primitifs** » des verbes dits « forts ». Pour complément d'informations, consultez par exemple notre tableau des « **temps primitifs** » sur ce même site, où les couleurs aident à mieux comprendre une des catégories importantes de verbes irréguliers, celle des « **IJ** » donnant des « **E** » aux temps du passé (O.V.T. **et** V.T.T.) :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=tp&ssmod=ecrit>

Quand « **NEER**geschreven » est conjugué comme participe passé à l'équivalent du plus-que-parfait, cela entraîne en néerlandais une **séparation de la particule** « **NEER** » de son infinitif proprement dit, la particule « **GE-** » (commune à la majorité des participes passés) s'intercalant entre eux => « **neerGE**schreven ».

Il y a **REJET** de la forme verbale du participe passé « **NEER**geschreven » à la fin de la phrase, **derrière les compléments** (« *alles* » et « *in een schrift* »). Pour le phénomène du **REJET** du verbe, lisez notre synthèse :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>

